

Будущее описательное время ***(Futurum periphrasticum parasmaipada)***

(по Бюллеру урок 44)

А. Будущее описательное время (парасмайпада) образуется не просто, зато от всех корней. Состоит оно из трёх частей:

- Корня (в естественной или изменённой форме)
- Первого суффикса – ता (в третьем лице: ता तारौ तारः)
- Второго суффикса, образованного спрягаемыми формами корня अस्

(Спряжение корня 2-го класса अस् - быть)

| | Единств. ч. | Парное ч. | Множеств. ч. |
|----------|-------------|-----------|--------------|
| 1-е лицо | अस्मि | स्वः | स्मः |
| 2-е лицо | असि | स्थः | स्थ |
| 3-е лицо | अस्ति | स्तः | सन्ति |

В общем целом, образование будущего описательного выглядит следующим образом:

Корень कृ – (делать)

कर् + ता + अस्मि = कर्तास्मि (я буду делать)

Б. В общей схеме образования будущего описательного времени есть и свои отклонения. (А почему бы им не быть, санскрит всё-

таки!) В третьем лице формы образованные от अस् опускаются, т.о. в форме остаются только 2 составляющих: корень и частица ता.

कृ + ता = कर्ता (он будет делать)

Сводная таблица сочетания корней и суффиксов

Единств. ч. Парное ч. Множеств. ч.

1-е л Корень + ता + ास्मि Корень + ता + स्वः Кор. + ता + स्मः

2-е л Кор. + ता + ासि Кор. + ता + स्थः Корень + ता + स्थ

3-е л Корень + ता Корень + तारौ Корень + तारः

В. Изменения корня перед суффиксом те же самые, что и перед инфинитивом.

Г. Поговаривают, что описательное будущее время употребляется для обозначения действия в будущем в определенный указанный момент

Д. В переводе будущее описательное будет отличаться от будущего обычного, пожалуй, только включением в перевод глагола «быть», т.е.

- Будущее простое – он понесёт, он возьмёт, он станцует
- Будущее описательное – он будет нести, он будет брать, он будет танцевать и т.д.

Корни I класса

(по Бюллеру урок 44)

वद् - говорить

वद् + इ+ ता = वदिता (он будет говорить)

| | Единств. ч. | Парное ч. | Множеств. ч. |
|----------|-------------|-----------|--------------|
| 1-е лицо | वदितास्मि | वदितास्वः | वदितास्मः |
| 2-е лицо | वदितासि | वदितास्थः | वदितास्थ |
| 3-е лицо | वदिता | वदितारौ | वदितारः |

Корни II класса

(по Бюллеру урок 44)

वच् - говорить

वच् + ता = वक्ता (он будет говорить)

| | Единств. ч. | Парное ч. | Множеств. ч. |
|----------|-------------|-----------|--------------|
| 1-е лицо | वक्तास्मि | वक्तास्वः | वक्तास्मः |
| 2-е лицо | वक्तासि | वक्तास्थः | वक्तास्थ |
| 3-е лицо | वक्ता | वक्तारौ | वक्तारः |

Корень इ - идти

ए + ता = एता (он будет идти)

| | Единств. ч. | Парное ч. | Множеств. ч. |
|----------|-------------|-----------|--------------|
| 1-е лицо | एतास्मि | एतास्वः | एतास्मः |
| 2-е лицо | एतासि | एतास्थः | एतास्थ |
| 3-е лицо | एता | एतारौ | एतारः |

Корни III класса

(по Бюллеру урок 44)

भृ (носить, нести).

भर् + ता = भर्ता (он будет нести)

| | Единств. ч. | Парное ч. | Множеств. ч. |
|----------|-------------|-----------|--------------|
| 1-е лицо | भर्तास्मि | भर्तास्वः | भर्तास्मः |
| 2-е лицо | भर्तासि | भर्तास्थः | भर्तास्थ |
| 3-е лицо | भर्ता | भर्तारौ | भर्तारः |

Корни IV класса

(по Бюллеру урок 44)

लुम् (жаждать чего-то, стремиться к чему-то)

लुम् + ता = लुप्ता (он будет стремиться)

| | Единств. ч. | Парное ч. | Множеств. ч. |
|----------|-------------|------------|--------------|
| 1-е лицо | लुप्तास्मि | लुप्तास्वः | लुप्तास्मः |
| 2-е лицо | लुप्तासि | लुप्तास्थः | लुप्तास्थ |
| 3-е лицо | लुप्ता | लुप्तारौ | लुप्तारः |

Корни V класса

(по Бюллеру урок 44)

सु (выжимать).

सु + ता = सुप्ता (он будет выжимать)

| | Единств. ч. | Парное ч. | Множеств. ч. |
|----------|-------------|------------|--------------|
| 1-е лицо | सुप्तास्मि | सप्तास्वः | सुप्तास्मः |
| 2-е лицо | सुप्ताषि | सुप्तास्थः | सुप्तास्थ |
| 3-е лицо | सुप्ता | सुप्तारौ | सुप्तारः |

Корни VI класса

(по Бюллеру урок 44)

क्षिप् - бросать

क्षेप् + ता = क्षेप्ता – (он будет бросать)

| | Единств. ч. | Парное ч. | Множеств. ч. |
|----------|--------------|--------------|--------------|
| 1-е лицо | क्षेप्तास्मि | क्षेप्तास्वः | क्षेप्तास्मः |
| 2-е лицо | क्षेप्तासि | क्षेप्तास्थः | क्षेप्तास्थ |
| 3-е лицо | क्षेप्ता | क्षेप्तारौ | क्षेप्तारः |

Корни VII класса

(по Бюллеру урок 44)

युज् (соединять, запрягать)

योज् +ता = योक्ता – он будет соединять

| | Единств. ч. | Парное ч. | Множеств. ч. |
|----------|-------------|------------|--------------|
| 1-е лицо | योक्तास्मि | योक्तास्वः | योक्तास्मः |
| 2-е лицо | योक्तासि | योक्तास्थः | योक्तास्थ |
| 3-е лицо | योक्ता | योक्तारौ | योक्तारः |

Корни VIII класса

(по Бюллеру урок 44)

तन् (тянуть, растягивать)

तन् + ता = तन्ता – он будет растягивать

| | Единств. ч. | Парное ч. | Множеств. ч. |
|----------|-------------|-----------|--------------|
| 1-е лицо | तन्तास्मि | तन्तास्वः | तन्तास्मः |
| 2-е лицо | तन्तासि | तन्तास्थः | तन्तास्थ |
| 3-е лицо | तन्ता | तन्तारौ | तन्तारः |

Особый случай. Глагол कृ - делать

| | Единств. ч. | Парное ч. | Множеств. ч. |
|----------|-------------|-----------|--------------|
| 1-е лицо | कर्तास्मि | कर्तास्वः | कर्तास्मः |
| 2-е лицо | कर्तासि | कर्तास्थः | कर्तास्थ |
| 3-е лицо | कर्ता | कर्तारौ | कर्तारः |

Корни IX класса

(по Бюллеру урок 44)

क्री (покупать)

क्रे + ता = क्रेता – он будет покупать

| | Единств. ч. | Парное ч. | Множеств. ч. |
|----------|-------------|------------|--------------|
| 1-е лицо | क्रेतास्मि | क्रेतास्वः | क्रेतास्मः |
| 2-е лицо | क्रेतासि | क्रेतास्थः | क्रेतास्थ |
| 3-е лицо | क्रेता | क्रेतारौ | क्रेतारः |

Корни X класса

(по Бюллеру урок 44)

Корни 10-го класса особый случай образования описательного будущего времени. Для образования основы они прибавляют к корню अयि , а уже затем положенные суффиксы.

चुर (красть)

चोरयि + ता = चोरयिता – он будет красть

| | Единств. ч. | Парное ч. | Множеств. ч. |
|----------|-------------|-------------|--------------|
| 1-е лицо | चोरयितास्मि | चोरयितास्वः | चोरयितास्मः |
| 2-е лицо | चोरयितासि | चोरयितास्थः | चोरयितास्थ |
| 3-е лицо | चोरयिता | चोरयितारौ | चोरयितारः |

